



Conseil économique et social

Distr. générale
26 juin 2007
Français
Original : anglais

Neuvième Conférence des Nations Unies sur la normalisation des noms géographiques

New York, 21-30 août 2007

Point 4 de l'ordre du jour provisoire*

**Rapports des gouvernements sur la situation
dans leur pays et sur les progrès accomplis
quant à la normalisation des noms géographiques
depuis la huitième Conférence**

Rapport sur l'Australie

Présenté par l'Australie**

Résumé***

Le présent rapport décrit les activités accomplies par le Comité des noms géographiques d'Australasie en ce qui concerne l'Australie ainsi que ses activités futures. La Nouvelle-Zélande, qui est l'autre membre du Comité, présentera son propre rapport.

Le présent rapport décrit le mandat actuel du Comité et établit un lien entre les activités qu'il a accomplies depuis la huitième Conférence qui a eu lieu à Berlin en 2007 ainsi que celles qui sont en cours, d'une part, et ce mandat, d'autre part.

On retiendra en particulier les initiatives suivantes :

- Élaboration d'un dossier pédagogique en ligne que les écoles peuvent utiliser et qui s'appuie sur la vidéo publiée par le Comité et la Conférence tenue à Berlin;
- Protection des noms géographiques dans le cadre des noms de domaines par la publication d'une série de noms de domaines du deuxième niveau à l'usage des collectivités;
- Travaux initiaux d'élaboration d'une méthode de délimitation des éléments géographiques;
- Affinage de la méthode de double dénomination.

* E/CONF.98/1.

** Établi par Bill Watt (Australie), Président du Comité des noms géographiques d'Australasie.

*** Le texte intégral du document est publié en anglais seulement sous la cote E/CONF.98/21/Add.1.



Chacune de ces initiatives fera l'objet d'une présentation durant la Conférence.

En résumé, le Comité estime qu'au cours de ses 20 années d'existence, beaucoup a été fait en matière de normalisation des noms géographiques en Australie.

Cependant, comme on le verra dans le document, il reste encore beaucoup à faire. Les nouvelles technologies, les améliorations qu'elles apportent, les nouveaux processus mis en œuvre par les pouvoirs publics, les attentes des collectivités et d'autres facteurs encore font qu'il faut constamment de nouvelles méthodes adaptées aux exigences nouvelles afin que les politiques, les directives et les processus existants restent d'actualité.

N'hésitez pas à vous adresser aux membres de la délégation australienne si vous souhaitez recevoir des informations complémentaires sur le présent rapport ou sur tout autre présenté durant la Conférence.
